

# Sabadell a prop

Butlletí de l'Ajuntament de Sabadell

juliol - agost de 2006 / número 47



## Sabadell amplia l'oferta cultural

# Avançar-se és la clau de l'èxit



En cada pas que la seva empresa fa, en cada cruïlla de camins, en cada dreuera... el **grup Banc Sabadell és davant seu** per assessorar-lo, donar-li suport, aportar-li idees innovadores i sobretot, **avançar**.

**L'equip del grup Banc Sabadell analitza, investiga i gestiona** la informació que farà que la seva empresa guanyi en competitivitat i que vagi sempre un pas endavant. Una direcció i una manera de treballar que apliquem avui i que hem anat construint any rere any, **durant més de cent anys**.

Solucions avançades per a l'empresa



Informi-se'n a  
**[www.bancsabadell.com](http://www.bancsabadell.com)**

**BancSabadell**

- SabadellAtlántico
- BancoHerrero
- Solbank



# Cal Balsach es converteix en el nou Centre Cívic de la Creu Alta



Centenars de persones van assistir a la inauguració

La Creu Alta ja té centre cívic. L'antiga fàbrica de Cal Balsach s'ha recuperat per a la ciutat i, després de passar per un procés de rehabilitació, s'ha convertit en un nou espai social i cultural per als veïns i veïnes de la zona. La reforma, impulsada per l'Ajuntament i consensuada amb la ciutadania, ha costat més de dos milions d'euros. La transformació de Cal Balsach ha respectat els valors

històrics de l'antiga fàbrica, com per exemple l'escala principal de l'immoble. Alhora ha condicionat l'edifici per als nous usos. Entre diversos espais, Cal Balsach compta amb dues sales de grans dimensions, una de les quals dissenyada com a auditori, i una zona equipada amb ordinadors, l'anomenat espaiinternet. Cal Balsach se suma a la llarga llista d'edificis patri-

monials recuperats a Sabadell els darrers temps. Una relació on apareixen la Casa Duran, el Despatx Lluç o el Teatre Principal, entre molts altres. També se suma a les millores d'equipaments que s'estan impulsant a la Creu Alta. Darrerament els històrics safareigs de la zona s'han inaugurat com a nova biblioteca i també s'està rehabilitant el mercat de la Creu Alta.

## Nova passarel·la al Ripoll



La passarel·la dona accés al torrent de Colobriers i ofereix una via alternativa al pont de Castellar per travessar el Ripoll

La recuperació del parc fluvial del Ripoll ha completat la segona fase del projecte amb la finalització de les obres de protecció i millora dels marges del riu, des de la font de la Teula fins a l'horta del Prat Vell, i la construcció d'una passarel·la al torrent de Colobriers. La nova passarel·la ofereix als ciutadans i ciutadanes una via alternativa per travessar el riu sense passar el pont de Castellar, a l'hora que permet accedir al torrent de Colobriers, un espai de gran valor per als amants de la natura. Les obres han comportat una inversió de 11.665.762 euros i han posat les bases definitives per a la regeneració del parc fluvial del Ripoll, tant pel que fa a protecció del riu, com a la connexió vial del parc i tot el condicionament de les zones d'oci i lleure.

## Un bon estiu per a tothom



Molts ciutadans i ciutadanes aprofitarem aquests dies per fer vacances. Tant a aquells que disposin d'unes jornades de descans com a aquells que continuïn treballant, us vull desitjar un bon estiu. Aprofito aquestes línies per demanar la col·laboració de tots plegats perquè el balanç d'aquestes setmanes sigui el millor possible. Us demano prudència al volant i també cura en la conservació dels boscos i zones verdes per evitar incendis. Aprofitem aquests dies per reflexionar, per passejar i gaudir del bon temps. Per agafar forces que ens permetin continuar treballant pel futur. Sabadell és una ciutat dinàmica que afronta a hores d'ara la transformació més important des de l'arribada de la democràcia i està fent realitat grans projectes. Projectes econòmics i industrials com Sant Pau de Riu-sec o el nou Centre de Convencions, iniciatives per recuperar el patrimoni com la rehabilitació del Teatre Principal i per ampliar els equipaments amb noves biblioteques, instal·lacions esportives, equipaments sanitaris, espais per a gent gran i joves o escoles bressol. Són també millores en l'àmbit urbanístic, de la sostenibilitat i de les infraestructures. Per fer tot això possible, necessitem la implicació de tots i totes. Perquè tots som sabadellencs i volem una ciutat de la qual ens sentim cada cop més orgullosos. Gràcies per la vostra col·laboració i bones vacances!

**Manuel Bustos**  
Alcalde de Sabadell



# La plaza de las Termes se convertirá en el **centro de la vida social** del barrio

La plaza de las Termes se convertirá en un gran espacio polivalente gracias a una inversión de 739.695 euros. Cuando finalicen las obras se definirán tres nuevos espacios: un espacio libre, una zona ajardinada y el área central, destinada a actividades y juegos. Este espacio central podrá acoger actos y fiestas populares y, de manera permanente, se localizarán las áreas de juegos para niños y jóvenes.

Habrà una gran àrea de juegos infantiles y un espacio de juegos pintados en el suelo. También se colocarán mesas de ping-pong y una cesta para jugar a básquet. Junto a los juegos infantiles se construirán dos pistas de petanca, con el objetivo de que la proximidad entre los dos espacios facilite el contacto entre diferentes generaciones.

El alumbrado se renovará y se instalarán columnas de 12 metros con tres puntos de iluminación cada una de ellas. Junto al alumbrado



*Con las obras, la plaza se convertirá en uno de los principales centros de la vida social de las Termes*

también se renovarán los bancos, las sillas y las pape-  
leras. Se plantarán más árboles y los nuevos parteres se llenarán de flores aromáticas.

**HABRÀ JUEGOS INFANTILES,  
MESAS DE PING-PONG  
Y UNA CESTA DE BÀSQUET**

4



*La plaza contará con una zona de juegos infantiles*

## Se invertirán **280.000 euros** en reurbanizar la plaza de Pau Trullà

La plaza de Pau Trullà se transformará en un espacio moderno y funcional gracias a la actuación municipal, que prevé invertir 284.000 euros. Sacando partido al desnivel de la zona, se configurará la plaza a partir de dos terrazas en diferentes niveles con carácter de ocio y descanso. Para acceder a las terrazas desde la acera habrá una escalera y una rampa.

El proyecto también incluye una fuente de agua y la creación de un espacio de juegos infantiles con suelo de arena y protegido con una valla de madera. Finalmente, la plaza renovará el mobiliario urbano, el alumbrado y la jardinería.

# Sabadell disposa d'un nou punt d'aigua per prevenir els incendis forestals



El nou punt de càrrega d'aigua està situat a la Salut i té capacitat per 127 m<sup>3</sup> d'aigua

Des de finals de l'estiu passat s'ha treballat per tal que quan arribi la calor tot estigui a punt per prevenir i extingir els incendis forestals. A banda de l'arranjament de camins i el repàs de

ferms, enguany els mitjans aeris disposen d'un nou punt de càrrega d'aigua a la Salut amb capacitat per a 127 m<sup>3</sup> d'aigua. També s'han construït tres nous giradors que permeten i

faciliten l'accés i la sortida dels camions de bombers a les zones forestals. Les actuacions als camins –alguns arranjats conjuntament amb l'ADF i el Consell Comarcal– han contribuït a desenvolupar el Pla de Prevenció d'Incendis. De manera preventiva hi haurà efectius de la Unitat Mediambiental de la Policia i Voluntaris de Protecció Civil patrullant pels boscos, que se sumaran a les tasques de vigilància que porta a terme l'Agrupació de Defensa Forestal de Sabadell.



Les tasques fetes per diverses administracions des de la tardor pel que fa a prevenció d'incendis han suposat una inversió de 77.731 euros per tal de protegir les 916 hectàrees de massa forestal que hi ha Sabadell.

**LA LLUITA CONTRA ELS INCENDIS FORESTALS  
INCLOU L'ARRANJAMENT DE CAMINS  
I EL DESBROSSAMENT DE MARGES**



Fincas Corral presenta:

FÓRMULA **y-si**

La casa que vols,

**y-si**

en un any la teva vida canvia te la recomprem.

 Fincas Corral

[www.fincascorral.com](http://www.fincascorral.com)



# L'Institut de Paleontologia Miquel Crusafont continuarà a la ciutat

Sabadell no perdrà la seva referència científica ni l'Institut que l'ha fet possible.

La Generalitat ha decidit que es farà càrrec de la gestió de l'Institut de Paleontologia Miquel Crusafont, que fins ara depenia de la Diputació de Barcelona. Així ho ha fet públic recentment el director general de Recerca de la Generalitat, Xavier Testar.

El tinent d'alcalde de Cultura, Joan Manau, ha expressat la satisfacció de l'Ajuntament de Sabadell perquè **"queda constància que les converses entre la Diputació i la Generalitat van per bon camí i que, a més, hi ha una intenció clara de potenciar la vessant científica de l'Institut"**.

Manau també ha fet palesa la voluntat de l'Ajuntament de treballar perquè **"l'Institut de Paleontologia Miquel Crusafont continuï sent un dels centres de referència científica de més projecció internacional"**.

L'Institut de Paleontologia es va inaugurar l'any 1969, fruit



La col·lecció de mamífers fòssils és una de les més importants de tota la península

de l'activitat de prospecció i recerca desenvolupada inicialment per l'il·lustre pale-

ontòleg sabadellenc Miquel Crusafont. Aquesta activitat, iniciada fa més de 50 anys i

desplegada posteriorment per tota la península i la conca mediterrània, ha permès reunir la col·lecció de mamífers fòssils més important de la península Ibèrica i una de les més completes d'Europa i ha fet de l'Institut la primera institució paleontològica del país.

**ES POTENCIARÀ  
LA VESSANT CIENTÍFICA  
DEL CENTRE**



El número 146 del carrer de Vidal acull des del mes de juliol el Centre d'Atenció a la Dona

## El Centre d'Atenció a la Dona es trasllada

La regidoria d'Igualtat Dona-Home de l'Ajuntament i també el Centre d'Atenció a la Dona de Sabadell han canviat d'ubicació. Ara, les dependències es troben al carrer de Vidal, un dels laterals de la Gran Via. Concretament, a l'alçada del número 146 fent cantonada amb el carrer de Vilarrúbias. Amb el trasllat el centre disposa de noves instal·lacions per tal d'oferir un millor servei a la ciutadania. El Centre d'Atenció a la Dona treballa per eradicar i prevenir la discriminació per raó de sexe i per atendre les víctimes de violència de gènere. El Centre ofereix atenció social, psicològica, assessorament jurídic, serveis de mediació i informació.

# Sabadell edita un CD para aprender a buscar trabajo



El CD *Busco feina* permitirá a los jóvenes conocer un poco mejor el mercado laboral

Acceder al mercado laboral no siempre resulta una tarea sencilla. La inexperiencia o el desconocimiento de las estrategias empresariales son factores que acostumbran a surgir en los jóvenes que todavía

no se han incorporado al mundo laboral. Para facilitar la primera aproximación profesional a este colectivo, el Ayuntamiento ha creado un juego interactivo multimedia que recibe el

nombre de *Busco feina* y que se ha editado en formato CD. El objetivo es motivar y favorecer el proceso de toma de decisiones en relación con el itinerario formativo o laboral a seguir.

El CD *Busco feina* se hará llegar a los jóvenes, principalmente, a través de los centros de enseñanza secundaria, a partir del próximo curso. Además, está previsto que se distribuya en las diferentes actividades para jóvenes que se desarrollan en el Vapor Llonch y también en otros espacios como centros cívicos y el Servicio de Información Juvenil (SIJ).

La voluntad de esta nueva iniciativa es mejorar el acceso al mercado laboral tal y como también hacen los cursos de formación ocupacional organizados por el Ayuntamiento. El objetivo de estos cursos, que se realizan durante el mes de julio, es la especialización profesional de sus participantes en ocupaciones con demanda en el mercado laboral.

## Mediación en adopciones de niños del Congo

La Associació d'Adopció d'Infants del Congo (ADIC) se ha establecido en Sabadell, convirtiéndose en la única Entidad Colaboradora de Adopción Internacional (ECAI)

del Estado acreditada para mediar en adopciones de niños de República Democrática del Congo y de la República del Congo. ADIC es una asociación sin ánimo de lucro que asesora y apoya a las familias interesadas en adoptar y trabaja por la plena integración de los menores adoptados.



## Premios a la innovación

Por primera vez Sabadell convoca los *Premios Sabadell, ciudad emprendedora*. El objetivo es impulsar la cultura emprendedora local y distinguir, de manera

especial, aquellas iniciativas que aporten una mayor creación y calidad de ocupación. El periodo para presentar los proyectos está abierto hasta el 15 de septiembre y la entrega de los premios está prevista para finales de noviembre.





# Èxit de públic al Festival 30 Nits



El públic assistent va poder veure una gran diversitat de propostes escèniques

El cicle 30 Nits ha arribat a la setena edició amb un nodrit ventall de propostes artístiques per a les nits del mes de juliol, que han comptat amb l'assistència d'un nombrós públic. El popular festival d'estiu ha ofert prop d'una cinquantena d'activitats diferents per a tots els gustos, que han omplert de música, teatre, circ, dansa, recitals, contes i curtmetratges la ciutat. Enguany ha destacat la bona acollida de dos nous espais a l'aire lliure: l'escenari sobre l'aigua que

s'ha situat al llac del parc de Catalunya i la cèntrica plaça del Gas. El tret de sortida del cicle va ser el dimarts 27 de juny, a Ca l'Estruch amb un concert de la cantant cubanocatalana Lucrecia, que va presentar el seu últim disc, *Mira las Luces*, i al qual van assistir més de 400 persones. Entre les representacions va destacar la presentació de l'espectacle 15 de la companyia T de Teatre i l'obra *La Il·l·lada* d'Homer segons la versió de l'escriptor italià



Alessandro Baricco. Al 30 Nits ha continuat també una de les programacions que més èxit tenen entre el públic sabadellenc: el Cicle

que enguany van presentar una sessió dedicada a poetes catalans i quebequesos. Les tardes dels diumenges de juliol van portar a Sabadell

**LA SETENA EDICIÓ D'AQUEST FESTIVAL HA OFERT UNA CINQUANTENA DE PROPOSTES ARTÍSTIQUES**

de Narracions que es duu a terme al pati del Museu d'Art, així com les Nits Literàries que s'impulsen des de l'Alliance Française i

espectacles de circ al parc de Catalunya, a més de la dansa que s'impulsa des de Ca l'Estruch, que també va tenir un lloc destacat al festival.



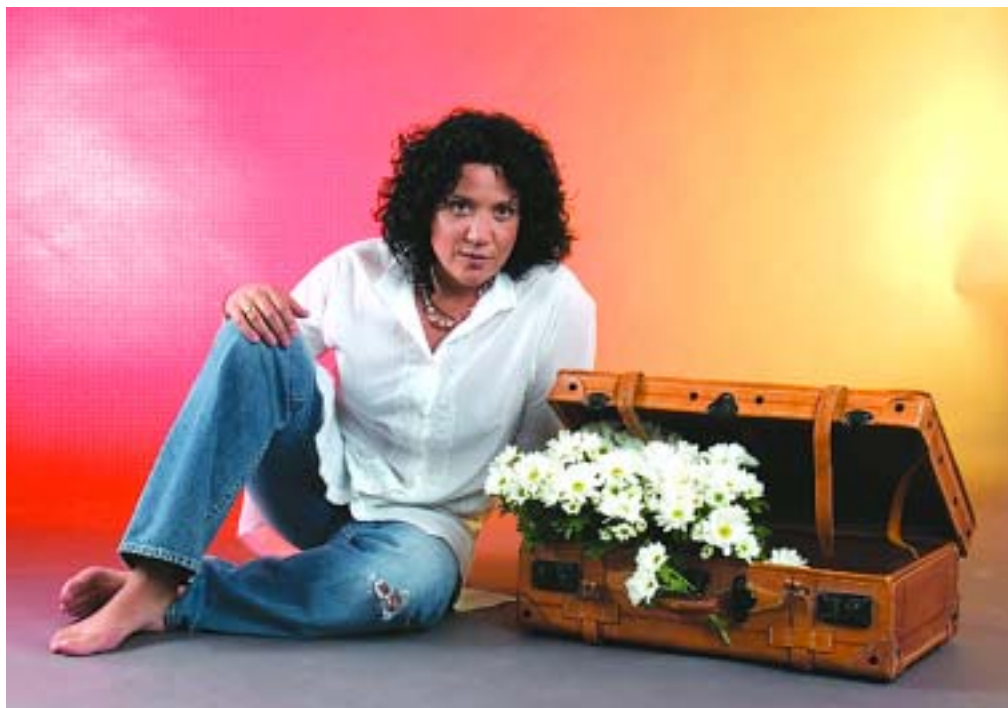
La festa va incloure activitats com tallers de trenes i jocs infantils

## 10 anys de la Festa Africana de Sabadell

Per desè any consecutiu Sabadell celebra la festa africana, una iniciativa que va néixer amb la voluntat de reunir tots els ciutadans i ciutadanes provinents dels països del continent africà. Després d'una dècada, aquesta festa està plenament consolidada a la ciutat, gràcies a l'esforç de la Vocalia de Solidaritat de l'Associació de Veïns Sant Oleguer - Sol i Padrís i al suport de l'Ajuntament. Aquest any, la festa ha tingut un caràcter solidari amb la projecció d'un vídeo explicatiu del projecte *Ndiam*, consistent en la perforació de pous d'aigua que permetin el rec i la consolidació d'uns horts a 3 pobles de Gàmbia. La festa també va tenir temps per als jocs infantils, els tallers de trenes, els jocs de terra i un sopar africà.



# El pregó a càrrec de Teatre de Guerrilla donarà el tret de sortida a la Festa Major



La cantant canària Rosana actuarà al parc de Catalunya durant la celebració de la ciutat

De l'1 al 4 de setembre, Sabadell acollirà la Festa Major 2006. La ciutat gaudirà amb les actuacions musicals de la Companyia Elèctrica Dharma, Rosana, Loquillo i Amparanoia, entre altres. Juntament amb la música hi haurà espectacles tradicio-

nals, humorístics, actes esportius i un ampli programa dedicat als infants. La gratuïtat, la qualitat i la gran varietat d'activitats són els trets característics de la festa gran de la ciutat. La celebració començarà amb el pregó a càrrec de la com-

panyia Teatre de Guerrilla. El grup també actuarà dins la programació de la Rambla de l'Humor, amb l'espectacle *El directe*. No podran faltar tampoc a la Festa Major els emblemàtics esdeveniments esportius com la bicicletada i la cursa popu-

lar. Com a novetats enguany també se celebrarà una mitja marató i la 1a cursa popular infantil.

També hi haurà l'oportunitat de conèixer el present i el passat de la ciutat amb les exposicions al Museu d'Història de Sabadell i al Museu d'Art, juntament amb els itineraris pel territori municipal i les visites i portes obertes a espais com l'Ajuntament, la Casa Duran, el campanar de Sant Fèlix, el Teatre Principal, la Torre de l'Aigua i el Vapor Codina, entre molts d'altres.



Sabadell, festa i tradició vol donar a conèixer les tradicions populars més arrelades

## Neix un nou espai sobre la tradició i les festes populars

La primera edició de *Sabadell, festa i tradició* organitzada per l'Ajuntament de Sabadell i la Federació Sabadell Cultura es va celebrar el passat mes de juny. La festa neix amb la voluntat de promoure un espai de reflexió i festa per donar a conèixer la cultura popular i tradicional de la ciutat. A partir d'aquí la Federació Sabadell Cultura, entitat referent del món de la cultura popular a la ciutat, va recollir la idea inicial de l'Ajuntament i va donar-li impuls. Trobades de gegants, correfocs, puntaires, sardanes, un ball d'envelat i trabucaires són alguns dels actes que es van celebrar dins el programa de *Sabadell, festa i tradició*.



# Más de 300 personas participan en la visita territorial

Con la voluntad de que los ciudadanos y ciudadanas comprueben la evolución de Sabadell, durante el mes de junio tuvo lugar una visita territorial para conocer las actuaciones que se están desarrollando en la ciudad. En total, más de 300 personas participaron en esta nueva visita de la DCAT o, lo que es lo mismo, en un nuevo recorrido por la ciudad dentro del proceso de Discussió Ciutadana d'Actuacions al Territori.

La iniciativa permite a los participantes comprobar in situ si efectivamente se están priorizando las actuaciones que la misma ciudadanía ha destacado en los procesos participativos impulsados tiempo atrás. La visita también permite continuar acercando a



La visita de la DCAT recorrió diferentes puntos de la ciudad

los sabadellenses todo lo que afecta a las inversiones y a la mejora de la ciudad. Para la visita, se invitó a los ciudadanos que han tomado parte en procesos como el Congrés Sabadell Ciutat,

representantes de los consejos de distrito y de las entidades de la ciudad. El recorrido llevó a los participantes por todos los distritos de Sabadell. Entre otros se visitaron las pistas de Atle-

tismo Josep Molins, la nueva guardería municipal Espronceda, la ABB, la biblioteca de Torre-romeu, los Safareigs de la Creu Alta, Cal Balsach y la Sala Polivalente del Parc del Nord.

## Reencuentro después de las vacaciones

Los participantes de los primeros turnos de las Vacaciones para Gente Mayor, organizadas por el Ayuntamiento, volvieron a encontrarse en la primera fiesta de clausura

del programa, celebrada en el Hotel Urpí. La cita reunió a unas 900 personas, además de representantes municipales y los monitores de los viajes. La fiesta es una ocasión para volver a ver a las nuevas amistades hechas durante las estancias y también para el intercambio de experiencias.



## Aula universitaria para los mayores

Las personas mayores de la ciudad cuentan con un nuevo recurso educativo. El Aula de Extensión Universitaria, adscrita a la Universitat Autònoma de Barcelona, empezará en

octubre las sesiones sobre diferentes temáticas. Los interesados en participar pueden asociarse dirigiéndose a la sede del aula en el Complex de Gent Gran de Sant Oleguer (c. de Sol i Padrís, 58) o llamando al teléfono 93 710 11 01. El horario de atención es lunes y jueves por la mañana de 11 a 1.



# Els cursos d'estiu del Sabadell Universitat compleixen 5 anys



El Casal Pere Quart ha estat l'escenari de la gran majoria dels seminaris

El cicle Sabadell Universitat s'ha consolidat plenament a la ciutat després de 5 edicions. Enguany els cursos han ofert un total de 8 seminaris, impulsats per l'Ajuntament i les universitats vinculades a

la ciutat. En total eren 5 els eixos de treball: salut i qualitat de vida, sostenibilitat, empresa, governabilitat i societat del coneixement. El tret de sortida d'aquesta edició el va donar, el passat 3

de juliol, el doctor Joan Rodés, director de l'Hospital Clínic de Barcelona, que va exposar la importància de la recerca en l'evolució mèdica. L'encarregada de presentar aquesta conferència va ser l'Elena Rís,

directora de la Corporació Sanitària Parc Taulí. També cal assenyalar la bona acollida del seminari sobre serigrafia, que volia posar sobre la taula que el gravat al llarg de la història ha estat molt unit al dibuix, el disseny, la pintura, l'escultura i la moda. Un altre dels seminaris importants d'aquest any ha estat: Java i mòbils en el món empresarial, coordinat per Remo Suppi, director de l'Escola Universitària d'Informàtica de Sabadell. També hi ha hagut espai per a la immigració en dos seminaris diferents: *Immigracions, visions, trajectòries i identitat. Eixos per a la reflexió i Immigració i Eleccions municipals*. A més, entre les propostes d'aquest cicle s'ha parlat de l'energia, així com de l'estat actual de l'aigua a Catalunya.

**13**  
MILIONS DE PASSATGERS

**11**  
LÍNIES DE BUS

**56**  
BUSOS

**250**  
MARQUESINES

**38**  
AUTOBUSOS AMB PLATAFORMA

Agafa'l,  
et portem a  
tot arreu

Ajuntament  
de Sabadell

**TUS** Transports Urbans  
de Sabadell



## El butlletí, ara en Braille

A partir d'ara el butlletí municipal, el *Sabadell a Prop* s'editarà també en Braille, per fer possible que els invidents de la nostra ciutat puguin conèixer de primera mà l'actualitat municipal i els nous projectes de ciutat.

Aquesta és una nova acció de l'Ajuntament per a la normalització de les persones amb discapacitat. L'edició la fa l'ONCE, que s'encarrega de traduir els textos al Braille. El butlletí estarà disponible a totes les biblioteques de la ciutat.



## El foc i el gel, protagonistes del Tiramilles d'estiu

El Tiramilles Estiu 2006 presenta un any més el seu ampli programa d'activitats, format per xerrades, exposicions i

tallers. Enguany el Tiramilles tindrà com a protagonistes el foc i el gel, dos extrems molt interessants com a destinació turística. Alhora, des d'una perspectiva més metafòrica, el títol vol associar el foc a països en conflicte i el gel a països del nord amb democràcies molt desenvolupades.

El Tiramilles va néixer per tal de potenciar la Viatgeteca i per promoure l'experiència de viatjar entre els joves.



## Sabadell avança cap a la sostenibilitat

Els indicadors ambientals del 2005 indiquen que Sabadell avança progressivament cap a una major sostenibilitat. Entre les diferents variables mesurades, destaca la millora en àmbits com el

consum d'aigua, la superfície de verd urbà, la gestió dels residus urbans i la producció d'energies renovables. Pel que fa a la implantació del Pla d'Acció Local de Sostenibilitat, l'any 2005 s'ha arribat fins al 40%, cosa que representa una evolució significativament positiva i indica una continuïtat en els recursos tècnics i humans destinats per l'Ajuntament a l'execució del Pla.



## Nova zona d'esbarjo per a gossos al parc de Catalunya

El parc de Catalunya ha estrenat recentment una nova àrea d'esbarjo per als gossos que passen per la zona. La mesura respon a les peticions dels propietaris. L'àrea té

més de 3.700 metres quadrats i els gossos hi poden anar sense lligar, sempre que no siguin potencialment perillosos. Així mateix, a més de mobiliari urbà i una font, s'hi han col·locat rètols que recorden als amos algunes normes de civisme com l'obligació de recollir les deposicions dels animals.



Ajuntament (centraleta)	93 745 31 00
Ambulàncies	061
Autobusos municipals (TUS)	93 710 79 51
ALUVISA (enllumenat públic)	900 71 22 31
Arxíu Històric	93 726 87 77
Atenció a la Infància i Adolescència (EAlA)	93 726 47 00
Biblioteca Vapor Badia	93 745 17 03
Biblioteca de Can Deu	93 716 56 04
Biblioteca de Can Puiggener	93 716 51 50
Bombers de Sabadell	93 726 00 80
Casal Pere Quart	93 726 84 78
CAS Drogodependències	93 726 47 00
CAP Sant Felix-Urgències ICS	061
CAP Ca n'Orriac-Urgències ICS	061
CASSA (aigua), Avaries	93 715 57 17
Centres Cívics	
Sant Oleguer	93 712 04 51
Can Puiggener	93 723 78 09
Can Deu	93 716 78 33
Ca n'Orriac	93 723 14 95
Can Rull	93 723 28 42
Gràcia	93 710 90 60
La Creu de Barberà	93 711 68 57
Torre-romeu	93 727 10 83
El Poblenou	93 727 22 79
La Concòrdia	93 723 11 99
Desperfectes al carrer	93 745 32 90 93 745 32 96
FECSA-ENHER (electricitat), Avaries	900 77 00 77
Funerària	93 727 74 00
Gas Natural, Avaries	900 750 750
Hospital de Sabadell	93 723 10 10
Lliga Protectora d'Animals i Plantes	93 726 72 27
Manteniments municipals (Via Pública)	93 745 32 90
Museu d'Art	93 725 71 44
Museu d'Història	93 727 85 55
OMIC (Informació al Consumidor)	93 745 31 68
Parcs i jardins	93 745 32 94
Parquímeters	93 724 70 34
Planificació Familiar	93 712 36 03
Polícia municipal	092 / 93 745 32 61
Polícia estatal	091
Punt del Voluntariat	93 727 41 22
Ràdio Sabadell	93 745 19 60
Residus i Neteja (contenidors)	93 745 33 28
Recollida de Trastos Vells	902 22 22 34
Servei d'Atenció a la Victima	93 745 32 61
Servei d'Informació Juvenil	93 726 80 44
Serveis Socials	93 745 31 44
Teatre Municipal La Faràndula	93 745 75 61
Telefònica, Avaries	1002
Vapor Llonch (formació ocupacional)	93 745 31 61
Informació ciutadana	010
A/e de l'Ajuntament	010@ajsabadell.cat
Web municipal	www.sabadell.cat

[EDICIÓ] AJUNTAMENT DE SABADELL  
[FOTOGRAFIA] JUANMA PELÁEZ  
[DISSENY, MAQUETACIÓ I IMPRESSIÓ]  
CREACIONS GRÀFIQUES CANIGÓ S.L.  
D.L. B-18983-2000 • IMPRES EN PAPER ECOLÒGIC

AQUESTA PUBLICACIÓ  
ES POT CONSULTAR A INTERNET  
A TRAVÉS DEL PORTAL  
WWW.SABADELL.CAT

## Medalles d'Honor: el reconeixement a una desena d'entitats i personalitats



Foto conjunta dels guardonats amb la Medalla d'Honor de Sabadell

Un total de 10 entitats i personalitats de la ciutat van rebre fa uns dies la Medalla d'Honor de Sabadell com a reconeixement a la tasca desenvolupada. El Ple Municipal del mes de març va aprovar la concessió dels guardons. Les Medalles d'Honor parteixen de les propostes dels consells de Districte i la Junta de Portaveus municipal. Així, es va proposar per a la Medalla d'Honor de Sabadell Pere Soler Girbau, per la seva dedicació a la divulgació de la sardana; Josep Urpí Margarit, per la tasca social realitzada vers el veïnat del seu barri;

Lluís Martínez López, per la seva vinculació al barri en diferents activitats socials i a favor de la integració dels joves; l'Associació Cultural Zitzània, pel treball que duu a terme en el camp de l'educació i la cultura; l'Espai de Gràcia, reconeixent la tasca social i el treball amb els infants i els joves del barri durant vint anys; Juan González Merino per la seva dedicació al desenvolupament del barri; i a María Jesús Radigales Almazor, en reconeixement a la tasca social i humana realitzada en benefici de la comunitat durant més de 30 anys.

Per la seva part, la Junta de Portaveus va proposar atorgar la medalla d'Honor de Sabadell a Jaume Bros Queraltó, amb motiu de la seva tasca com a defensor i impulsor de l'activitat agrícola i la preservació del rodal; a l'Acadèmia de Belles Arts de Sabadell, per la seva llarga trajectòria com a entitat vertebradora de l'art i la cultura a la ciutat; i a la Societat Coral Estrella Daurada, per la gran tasca realitzada en els darrers 50 anys en la cultura popular i tradicional.

### Es rehabilita un forn de calç preindustrial



La rehabilitació del forn de calç ha anat a càrrec de 6 participants en un pla d'ocupació

Una nova actuació emmarcada en la recuperació d'elements preindustrials al parc fluvial del Ripoll ha permès restaurar un forn de producció de calç situat a Ribatal·lada. Les obres, que han consolidat l'estructura, han anat a càrrec de 6 participants en el Pla d'Ocupació de Construcció del Vapor Llonch adreçat a persones en atur. Els participants gaudeixen d'un contracte laboral de sis mesos i reben vuit hores de formació a la setmana. L'objectiu dels Plans d'Ocupació és facilitar l'accés al mercat laboral a col·lectius amb més dificultats alhora que realitzen obres i serveis d'interès general i social pel conjunt de la ciutat.



Joan Ignasi Sánchez

## Encara molt per fer!

Després de les vacances, i amb la retrobada que per tots representa la Festa Major, començarem un any electoral. Primer haurem de decidir a qui confiem la direcció del govern del nostre país, en qui confiem per tal que Catalunya recuperi el prestigi i l'empenta que tenia.

També ens haurem de preparar per a les municipals.

Començarem a veure com es torna a parlar de projectes dels quals feia temps que ningú parlava. Tornarem a sentir promeses i veurem dibuixos i promeses. El parc de salut, el complex cultural i de congressos de l'Eix Macià, les entrades i sortides de la ciutat, el perllongament dels ferrocarrils, la renovació de l'eix central... I tantes i tantes altres coses.

Però abans de tot això us demano que us feu una pregunta: està Sabadell millor que fa quatre anys? O està pitjor? Tenim una ciutat més neta i endreçada? Vivim millor? Tenim els serveis que toca pels impostos que paguem?

Reflexionem i obrem en conseqüència!



Juan Guil

## L'Ajuntament ha de donar exemple

A proposta del nostre Grup Municipal, el Ple del juny va aprovar per unanimitat una moció per limitar les subcontractacions en les empreses que presten els seus serveis a

l'Ajuntament de Sabadell.

Una pràctica prou coneguda i de la qual existeix un fort abús és la subcontractació en cadena en el sector de la construcció. Aquesta situació genera greus perjudicis com l'alta sinistralitat laboral, l'incompliment de convenis i lleis laborals, manca de pagaments a la Seguretat Social i Hisenda, així com també una considerable reducció de la qualitat de les obres.

Des de la premissa que l'Administració, a més de fer les coses amb ètica, ha de donar exemple al sector privat i que també té l'obligació de vetllar per un correcte ús dels diners públics i pel respecte a les lleis, ICV-EUiA vam presentar una proposició perquè la limitació de la subcontractació en les adjudicacions municipals fos una normativa a complir en lloc d'una voluntat política depenent del grup municipal que governi.

Entre els acords presos es limita a una la subcontractació i en tot cas les empreses sempre hauran d'acreditar prou solvència tècnica i econòmica i comptar amb els necessaris recursos per prevenir els riscos d'accidents laborals.



Jordi Soriano

Patricia Martínez

## Más control con los animales de compañía

Hace demasiado tiempo que la ciudad de Sabadell es víctima de las actitudes incívicas de una minoría de propietarios de perros. El problema real reside en los dueños que no son capaces de recoger lo que "deja" su mascota y que luego tanto molesta al resto de ciudadanos. A día de hoy la única respuesta que ha dado el equipo de gobierno es la adquisición de 3 motocicletas que van aspirando los excrementos; en total han costado más de 50.000 euros que han pagado todos los ciudadanos. Otro problema son lo que se denominan "razas peligrosas", a tal efecto debemos considerar que el peligro no está en el animal sino en la forma de educarlo de su dueño; aun y así se imponen pocas sanciones por llevar el perro suelto, sin bozal o sin el pertinente seguro de responsabilidad civil. Opinamos que son pocas las denuncias y que no se está efectuando el debido control. Es por ello que el Grupo Municipal del PP quiere que se sancionen de manera contundente a los propietarios que no recogen los excrementos, que los llevan sin correa, sin bozal, sin seguro, en definitiva, que no están cumpliendo la ley. Las actitudes incívicas las han de pagar los que las hacen, no los vecinos que las padecen.



Josep Maria Civis

Carme Foucadel

## Propostes d'Esquerra a l'Ajuntament

- **Locutoris** - Regular aquests establiments: condicions d'emplaçament, horaris, serveis, seguretat, salubritat, higiene...
- **Sanitat** - Posar en funcionament les dues plantes de l'hospital de Terrassa que actualment no s'utilitzen, per tal de poder atendre malalts derivats del Taulí.
- **Per promoure la música catalana** - Facilitar que els programadors i els músics disposin d'espais i donar suport a l'edició discogràfica.
- **Revisió del reglament de participació ciutadana** - Actualitzar el Reglament de participació ciutadana per adaptar-lo a la realitat social i tecnològica.
- **Gent gran** - Augmentar la dotació per a l'atenció domiciliària i personal de la gent gran.
- **Creació d'una borsa jove d'habitatge** - Facilitar l'accés a l'habitatge de lloguer per a joves i col·lectius amb dificultats d'accedir-hi.
- **Símbols franquistes** - Substituir tots els símbols i vestigis del franquisme que, encara avui, existeixen en moltes plaques indicatives dels habitatges de protecció oficials incloent l'emblema de la falange amb el jou i les fletxes.



Nieves García

Lidre Soler

## Millorar els habitatges de la gent gran: una proposta d'Entesa

Els sabadellencs i sabadellenques ja poden gaudir d'un servei municipal destinat a facilitar **l'adequació dels habitatges a les necessitats de la gent gran**.

Aquest servei té per objectius informar, assessorar i ajudar les persones grans a adaptar els seus habitatges a les seves noves necessitats i a les dificultats de mobilitat i també informar de les possibles ajudes econòmiques.

La iniciativa de crear aquest servei fou d'**Entesa per Sabadell** i va ser aprovada pel Ple.

Amb aquesta proposta l'Entesa fa una nova aportació a la millora de les condicions de vida d'un col·lectiu molt important com és el de les persones grans.

Com sempre **l'Entesa treballa per una ciutat millor**.

# Junts per Sabadell

**PSC**

## Sabadell continua avançant

La ciutat està en procés de canvi i són molts els projectes que s'han materialitzat els darrers temps amb un objectiu: que la qualitat de vida dels sabadellencs i sabadellenques sigui cada dia millor.

Ara, quan arriba l'estiu i molts ciutadans i ciutadanes marxaran de vacances, des del Partit dels Socialistes de Catalunya els volem desitjar un bon període de descans.

Creiem que, després d'una primera part de l'any molt intensa, ens hem de felicitar perquè són moltes les propostes que han començat a fer-se realitat. Aquest any, entre moltes altres fites:

- S'ha avançat en la millora de la sanitat amb l'inici d'obres del Taulí Nou, les obres de l'Aliança o la posada en marxa del Centre d'Entitats Gaudí.
- S'ha començat la construcció del Pavelló Municipal del Sud. L'altre pavelló previst s'aixecarà al nord.
- Hem vist noves mostres de recuperació patrimonial amb la rehabilitació del Vapor Codina, Cal Balsach o els safareigs de la Creu Alta.
- S'ha fet en l'aposta pel coneixement amb l'obertura de noves biblioteques a Torre-romeu i la Creu Alta.
- S'ha avançat en la rehabilitació de barris i en la millora dels espais públics.

Seguint aquesta línia de superació contínua, treballem per:

- Millorar els serveis que reben diferents col·lectius com la gent gran, els joves, les dones o les persones nouvingudes.
- Augmentar el nombre d'equipaments esportius. La Pista Coberta d'Atletisme de Catalunya estarà a Sabadell.
- L'increment de serveis amb demanda social: treballem per augmentar el nombre d'habitatges a preu protegit i el nombre de places d'escola bressol a la ciutat.
- Potenciar la sostenibilitat.
- Reforçar la capitalitat de Sabadell amb projectes com Sant Pau de Riu-sec, el nou Centre de Convencions, la recuperació del Teatre Principal o el suport al comerç.
- La millora de les infraestructures i del transport públic.

**Treballem pensant en vosaltres i amb la vostra col·laboració.  
Perquè estimem Sabadell, treballem junts per fer-lo cada dia  
una mica millor!**

# Festa Major de Sabadell 06

1, 2, 3 i 4 de setembre



Ajuntament  de Sabadell

Som +200.000

Fundació  
Banc Sabadell



 OBRA SOCIAL  
Caixa Sabadell

GRUP  
 cassa

 TUS  
Transportes  
Urbanos  
de Sabadell

 PADDOCK  
Bulevar